



**HYLO®**

**YOUR  
EYES.**

**OUR  
VISION.**

**FÜR MEHR  
AUGENGESUNDHEIT**

Trockene Augen erkennen,  
erfolgreich behandeln  
und präventiv schützen.

# YOUR EYES.



Ein erwachsener Mensch blinzelt ca. 15-mal in der Minute.

15

Der Sehsinn liefert bis zu

80

% der Informationen über die Außenwelt.

**Liebe Leserinnen  
und Leser,**

unsere Augen sind so etwas wie unser bester Freund. Unsere ständigen Begleiter. Sie sind das Tor zur Welt – und verwandeln einfache Momente in Augenblicke, die für immer unvergessen bleiben. Das erste Date. Die ersten Schritte unseres Kindes. Unsere Reisen durch die Metropolen dieser

# OUR VISION.



Das menschliche Auge kann bis zu **20** Millionen Farben unterscheiden.

Welt. Das alles erleben wir gemeinsam mit unseren Augen. Oder noch mehr: Unsere Augen machen all das erst möglich. Doch eine Sache vergessen wir dabei immer: Was von uns als selbstverständlich angesehen wird, verlangt unseren Augen jeden Tag Höchstleistungen ab. Sie setzen sich

täglich zahlreichen Belastungen und Gefahren für uns aus.

**Höchste Zeit also, ihnen etwas zurückzugeben und sie so zu schützen und zu pflegen, damit sie dauerhaft leistungsfähig bleiben.**



**Wie viele sind betroffen?**

Immer mehr Menschen leiden unter Trockenen Augen, dem sogenannten Sicca-Syndrom. Die Zahl der Betroffenen hat sich in den letzten 20 Jahren mehr als verdoppelt. Bereits heute wurde bei ca. 14 Millionen Menschen dieses Krankheitsbild in Deutschland diagnostiziert.<sup>1</sup>

**Woran erkenne ich Trockene Augen?**

Die Beschwerden können sich vielfältig äußern, z.B. in Form von juckenden, brennenden, müden und geröteten Augen oder einem Fremdkörpergefühl. Und selbst wenn die Augen tränen, können Trockene Augen dahinter stecken. Je nach Schweregrad des Trockenen Auges können Horn- und Bindehaut in Mitleidenschaft gezogen werden.

**Was sind die Ursachen für Trockene Augen?**

Für die Entstehung Trockener Augen gibt es verschiedene Ursachen. So können beispielsweise eine Störung des Tränenfilms, die Einnahme von Medikamenten, Krankheiten oder Umwelteinflüsse das Auftreten der Symptomatik auslösen. Eine Hauptursache für Trockene Augen liegt zudem im steigenden Konsum digitaler Medien.

# TROCKENE AUGEN HABEN VIELE GESICHTER





# FACTS

---

14 000 000<sup>1</sup>

Menschen in Deutschland leiden an Trockenen Augen.

---

> 10 Stunden<sup>2</sup>

blicken wir täglich auf digitale Bildschirme.

---

80 %<sup>3</sup>

der Bevölkerung ist von digitalem Augenstress betroffen.

---

Jeder 5. Patient<sup>4</sup>

beim Augenarzt bekommt die Diagnose Trockene Augen.

---

<sup>1</sup> Reitmeir P, Linkohr B, Heier M et al. Common eye diseases in older adults of southern Germany: results from the KORA-Age Study. *Age and Ageing* (2017)46:481-486

<sup>2</sup> [www.bitkom.org/Presse/Presseinformation/Corona-sorgt-fuer-Digitalisierungsschub-in-deutschen-Haushalten](http://www.bitkom.org/Presse/Presseinformation/Corona-sorgt-fuer-Digitalisierungsschub-in-deutschen-Haushalten)

<sup>3</sup> Kuratorium Gutes Sehen e.V. in Deutschland, Juni 2013, Bildschirmnutzung und Auswirkungen auf die Gesundheit

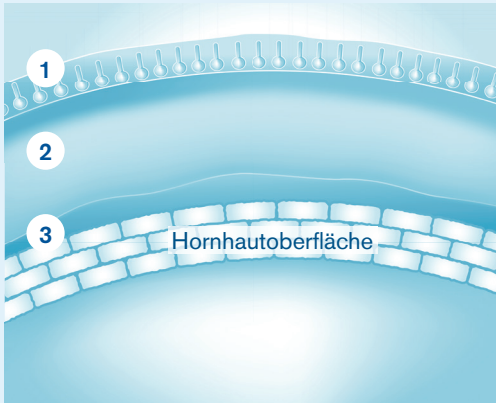
<sup>4</sup> Berufsverband der Augenärzte Deutschlands e.V., »Trockene Augen«, 2021

## Warum sind unsere Augen am Bildschirm besonders belastet?

Aktuell beträgt die Bildschirmnutzung quer durch die Gesellschaft fünf bis sieben Stunden täglich. Vor allem die Nutzung von Smartphone und Tablet, die heute zwei Drittel der gesamten Medienzeit ausmacht, belastet unsere Augen stark: Denn durch das Fixieren eines Bildschirms nimmt die Lidschlagfrequenz rapide ab. So blinzeln wir vor dem Bildschirm nur noch ca. 4 statt 15-mal pro Minute.

Dabei ist ein regelmäßiges Blinzeln ausschlaggebend für eine gleichmäßige Verteilung der Tränenflüssigkeit auf der Augenoberfläche. Unbehandelt können die Folgen des digitalen Augenstresses zu chronisch Trockenen Augen, dem Sicca-Syndrom führen. **Deshalb ist es umso wichtiger, unsere Augen bereits jetzt zu schützen.**

# WIE IST DER TRÄNENFILM AUFGEBAUT?



1. Ein dünner Fettfilm verhindert die Verdunstung der angrenzenden Schicht.
2. Die wässrige Schicht versorgt die Horn- und Bindehautzellen.
3. Die Mucinschicht sorgt für die optimale Haftung und transportiert Sauerstoff und Nährstoffe zu den Zellen.

## WIE ENTSTEHEN TROCKENE AUGEN?

Damit unsere Augen ihre volle Leistung bringen können, müssen sie feucht sein. Verantwortlich dafür ist die Tränenflüssigkeit. Sie benetzt die Augen und hat gleichzeitig mehrere Schutzfunktionen: So bewahrt die Zusammensetzung des Tränenfilms unsere Augen vor Infektionen und trägt gleichzeitig dazu bei, Fremdkörper aus dem Auge zu spülen.

Die Tränenflüssigkeit wird durch Blinzeln gleichmäßig auf der Augenoberfläche verteilt. Bei Trockenen Augen ist dieser Kreislauf gestört: Die Zusammensetzung oder Produktion des Tränenfilms ist fehlerhaft oder die Lipidschicht schützt nicht mehr ausreichend vor einer Verdunstung des Tränenfilms. In der Folge kann der Tränenfilm aufreißen und die gängigen Symptome entstehen.



## WIE ÄUSSERN SICH TROCKENE AUGEN? DIE TYPISCHEN SYMPTOME

Fast jeder kennt das Gefühl von Trockenen Augen, doch jeder beschreibt es anders. Trockene Augen können eine Vielzahl unterschiedlicher Symptome auslösen, das Beschwerdebild ist daher sehr individuell.

Vor allem wenn diese Beschwerden regelmäßig auftreten, sollte der Grund dieser Symptome mit einem Augenarzt abgeklärt werden.



**Juckende Augen**



**Gerötete Augen**



**Fremdkörpergefühl**



**Tränende Augen**



**Schnelle Ermüdung**



**Brennende Augen**

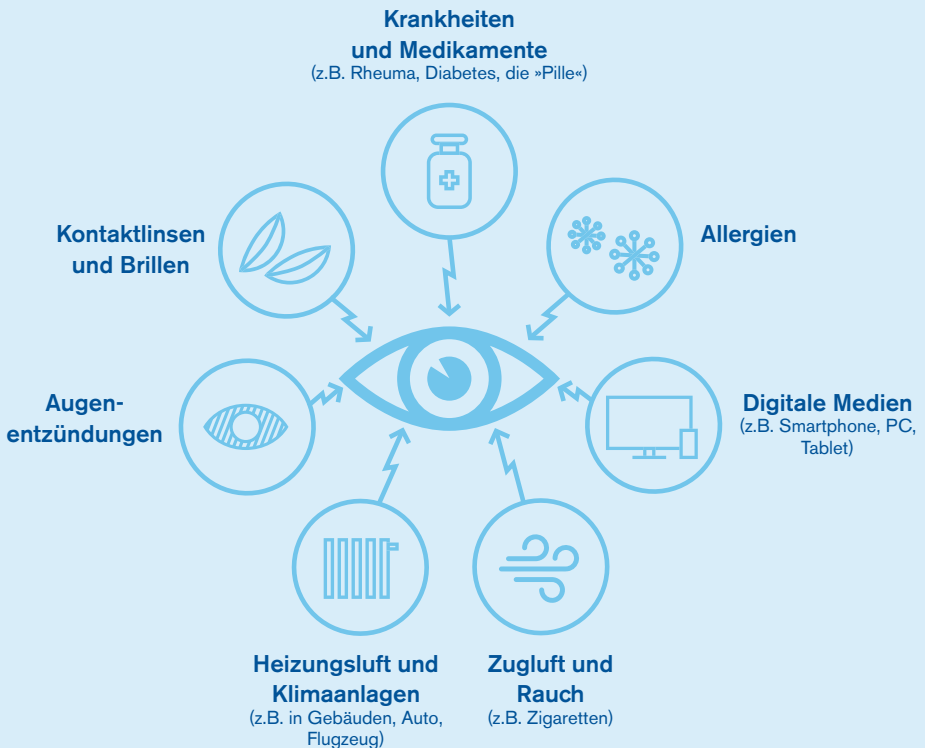


Unsere Augen gehen jeden Tag für uns ans Limit.  
Denn unser Alltag steckt voller Faktoren, die  
unserem wichtigsten Sinnesorgan zu schaffen machen.  
Deshalb ist es umso wichtiger, sich diesen  
Belastungen bewusst zu werden und die Augen  
bestmöglich davor zu schützen.

# BELASTUNGSFAKTOREN

WODURCH WERDEN TROCKENE AUGEN BEGÜNSTIGT?

BELASTUNGSFAKTOREN





# TIPPS GEGEN TROCKENE AUGEN AM BILDSCHIRM



## Bildschirmzeit reduzieren

Vor dem Bildschirm nimmt die Blinzelrate erheblich ab. Daher sollte auf regelmäßige Pausen geachtet werden und die Bildschirmzeit so weit wie möglich reduziert werden.



## Augentropfen

Augentropfen spenden den Augen verlorene Feuchtigkeit und wirken auch präventiv gegen Trockene Augen.



## Entspannung

Auch unsere Augen brauchen mal eine Pause. Daher ist es ratsam, den Augen ab und an etwas Gutes zu tun und sie einfach mal für ein paar Sekunden zu schließen.



## Blinzeln nicht vergessen

Regelmäßiges Blinzeln verteilt den Tränenfilm gleichmäßig auf der Augenoberfläche. Deshalb ist ein bewusstes Blinzeln (z.B. 10 Sek. am Stück) wichtig. Am besten gleich damit anfangen.

## DIE 20 / 20 / 20-REGEL

... ist eine zeitsparende Technik, die den Augen zur Entspannung nach konzentrierter Bildschirmarbeit verhilft.

Dazu sollten die Augen alle 20 Minuten für 20 Sekunden einen Gegenstand in ca. 20 Fuß (etwa sieben Meter) Entfernung fokussieren.

Durch den Fokus in die Ferne entspannt sich das Auge, die Lidschlagfrequenz steigt und das Auge wird besser befeuchtet.

**YOUR EYES.  
OUR VISION.**

OUR VISION.



# WIR VEREINEN ALLES, WAS DIE AUGEN BRAUCHEN.

## Mehr Augengesundheit

Die Augen sind unser wichtigstes Sinnesorgan und schenken uns täglich einzigartige Momente. Als Marktführer im Bereich Augenbefeuchtung liegt uns die Gesundheit der Augen unserer Kunden deshalb ganz besonders am Herzen.

## Die Nummer 1 in der Augenbefeuchtung\*

Mit unseren Produkten verfolgen wir das Ziel, Menschen genau das zu bieten, was sie zur Linderung der Beschwerden von Trockenen Augen benötigen. Dafür vereinen wir alles, was dafür notwendig ist, unter einem Dach und bieten unseren Kunden die passenden Lösungen für alle Schweregrade des Trockenen Auges. Dazu gehören Produkte zur Erfrischung und täglichen Pflege der Augen genauso wie solche,

die zur Linderung unterschiedlich starker Symptome beitragen. Denn Trockene Augen schränken die Lebensqualität extrem ein.

## Für die Augen nur das Beste

Unser Anspruch ist es, Betroffene dabei zu unterstützen, die Beschwerden deutlich zu lindern und so mehr Lebensqualität zurückzugewinnen. Oder noch besser: Menschen über die Gefahren des Trockenen Auges so aufzuklären, dass sie bewusster mit ihren Augen umgehen und mit unseren Produkten der Entstehung Trockener Augen präventiv entgegenwirken. Dafür arbeiten wir jeden Tag akribisch und forschen kontinuierlich nach neuen Wegen und innovativen Produkten, um unser großes Ziel zu erreichen. **Denn Sehen bedeutet Leben.**

OUR VISION.



\* Abverkauf Total (EH) der HYLO® Produktfamilie; IH Galaxy: APO Channel Monitor; S01K1: MAT 2020.12

# DIE RICHTIGE LÖSUNG FÜR ALLE SCHWEREGRADE DES TROCKENEN AUGES



## ERFRISCHUNG



**HYLO FRESH®**  
Schnelle Erfrischung und Befeuchtung der Augen



## THERAPIE



**HYLO COMOD®**  
Effektive und langanhaltende Befeuchtung, millionenfach bewährt



**HYLO GEL®**  
Langanhaltende Befeuchtung bei chronischen Beschwerden



**HYLO NIGHT®**  
Zur nächtlichen Augenbefeuchtung



## PFLEGE UND PRÄVENTION



### HYLO CARE®

Schützende Pflege  
bei täglicher Belastung  
der Augen



## THERAPIE



### HYLO DUAL®

Befeuchtung und  
Stabilisierung des  
Tränenfilms



### HYLO DUAL INTENSE®

Intensive Befeuchtung  
und Linderung  
entzündlicher Symptome



### HYLO PARIN®

Linderung bei  
Augenreizungen



### PARIN POS®

Sanfte Hilfe bei  
Augenreizungen  
für die Nacht





## HYLO COMOD® – DER KLASSIKER

- ✓ Bei Fremdkörpergefühl, Juckreiz oder geröteten Augen
- ✓ Effektive Befeuchtung der Augen bei mäßigen bis mittelschweren Symptomen
- ✓ Mit 0,1 % Hyaluronsäure
- ✓ Ohne Konservierungsmittel und Phosphate
- ✓ 6 Monate nach Anbruch verwendbar
- ✓ Mit Kontaktlinsen verträglich

HYLO COMOD®



**HYLO COMOD®** eignet sich für eine wirkungsvolle und zuverlässige Befeuchtung bei leichten bis mittelschweren Trockenen Augen. Durch die Unterstützung des natürlichen Tränenfilms sind die Augen langanhaltend vor Schädigungen durch Austrocknung geschützt.

# DAS PATENTIERTE COMOD®-SYSTEM

Das **COMOD®**-System, ein innovatives Hightech-Behältnis, garantiert keimfreie Augentropfen, auch ohne Konservierungsmittel:

- ✓ Keimfreie Augentropfen ohne Konservierungsmittel
- ✓ Exakte Dosierung: genau ein Tropfen pro Pumpstoß
- ✓ Mit mind. 300 Tropfen / Flasche hoch ergiebig
- ✓ Patentiertes Mehrkammersystem mit ausgeklügelter Ventiltechnik



## WIE WENDE ICH DAS COMOD®-SYSTEM AN?



### SCHRITT 1:

Zunächst die Schutzkappe entfernen. Danach Flasche über Kopf halten und wie dargestellt ansetzen.



### SCHRITT 2:

Um das folgende Eintropfen zu erleichtern, Hand mit der Flasche für mehr Stabilität auf der freien Hand abstützen.



### SCHRITT 3:

Kopf nach hinten neigen, Unterlid sanft nach unten ziehen und durch Druck auf Flaschenboden Tropfen am unteren Augenrand einträufeln. Danach Schutzkappe wieder aufsetzen.

# HYLO GEL® – LANGANHALTENDE BEFEUCHTUNG

- ✓ Langanhaltende Befeuchtung bei schweren und chronischen Formen Trockener Augen
- ✓ Lindert Symptome wie z.B. Fremdkörpergefühl, Juckreiz oder gerötete Augen
- ✓ Mit 0,2 % Hyaluronsäure
- ✓ Ohne Konservierungsmittel und Phosphate
- ✓ 6 Monate nach Anbruch verwendbar
- ✓ Mit Kontaktlinsen verträglich

HYLO GEL®

DIE TAG-NACHT-KOMBINATION



## Befeuchtet am Tag.

Besonders bei schweren und chronischen Formen des Trockenen Auges kann eine Tag-Nacht-Kombination aus Augentropfen und Augensalbe hilfreich sein. **HYLO GEL®** ist in seiner Zusammensetzung hochintensiv und sorgt für eine zuverlässige Benetzung der Augenoberfläche sowie den Schutz vor Austrocknung und hierdurch bedingten Schädigungen am Tag.





# HYLO NIGHT® – DER SCHUTZ FÜR DIE NACHT

HYLO®

- ✓ Augensalbe mit Vitamin A zur nächtlichen Augenbefeuchtung
- ✓ Lindert das Gefühl brennender, trockener oder müder Augen
- ✓ Ohne Konservierungsmittel und Phosphate
- ✓ 6 Monate nach Anbruch verwendbar



BEI TROCKENEN AUGEN

HYLO NIGHT®



## Schützt in der Nacht.

Da die Augen gerade im Schlaf kaum Tränenflüssigkeit produzieren und nachts eine regelmäßige Befeuchtung der Augen durch Augentropfen nicht möglich ist, benötigt die Augenoberfläche einen nachhaltigen Schutz. Unsere **HYLO NIGHT®** Augensalbe verbessert den Tränenfilm und bietet der Augenoberfläche Schutz über Nacht.



# HYLO DUAL® – BEFEUCHTUNG UND TRÄNENFILMSTABILISIERUNG

- ✓ Bei trockenem, brennendem oder gereiztem Augen
- ✓ Mit dem dualen Wirkprinzip aus 0,05 % Hyaluronsäure und 2,0 % Ectoin
- ✓ Befeuchtet und schützt durch Stabilisierung des Tränenfilms nachhaltig vor erneuter Austrocknung
- ✓ Unterstützt die körpereigene Barrierefunktion gegen allergieverursachende Substanzen
- ✓ Ohne Konservierungsmittel und Phosphate
- ✓ 6 Monate nach Anbruch verwendbar
- ✓ Mit Kontaktlinsen verträglich

HYLO DUAL®

HYLO DUAL® UND HYLO DUAL INTENSE®



## DAS DUALE WIRKPRINZIP:

Durch das Zusammenspiel von Hyaluronsäure und Ectoin in **HYLO DUAL®** und **HYLO DUAL INTENSE®** wird das Auge mit einem intensiven und langhaltenden Feuchtigkeitsfilm versorgt, der nachhaltig vor erneuter Austrocknung schützt. Dadurch werden typische Symptome wie Juckreiz und Brennen, die als entzündliche Reaktionen auf umgebungsbedingte Reizungen auftreten, gelindert. Der Zusatz von



# HYLO DUAL INTENSE® – DIE INTENSIVTHERAPIE BEI TROCKENEN AUGEN

**HYLO®**



- ✓ Bei chronisch trockenen und gereizten Augen mit entzündlicher Symptomatik
- ✓ Mit dem dualen Wirkprinzip aus 0,2 % Hyaluronsäure und 2,0 % Ectoin
- ✓ Intensive Befeuchtung und langanhaltende Linderung entzündlicher Symptome
- ✓ Schützt durch Stabilisierung des Tränenfilms nachhaltig vor erneuter Austrocknung
- ✓ Unterstützt die körpereigene Barrierefunktion gegen entzündliche Reize
- ✓ Ohne Konservierungsmittel und Phosphate
- ✓ 6 Monate nach Anbruch verwendbar

WIRKUNG MIT PRINZIP

HYLO DUAL INTENSE®

Ectoin erhöht die Wasserbindung an den Zellen der Augenoberfläche und unterstützt damit die physiologische Barriere gegen äußere, entzündliche Reize. Darüber hinaus wirkt Ectoin stabilisierend auf die fettthaltige Phase des Tränenfilms. Die Augen sind dadurch optimal vor einer Flüssigkeitsverdunstung und einer Austrocknung ihrer Oberfläche geschützt.

## DIE HYLO® PRODUKTFAMILIE – DIE RICHTIGE LÖSUNG FÜR JEDEN SCHWEREGRAD DES TROCKENEN AUGES



Hersteller:  
**URSAPHARM Arzneimittel GmbH,**  
Industriestraße 35, 66129 Saarbrücken

Vertrieb Österreich:  
**URSAPHARM Ges.m.b.H.,**  
3400 Klosterneuburg, [www.ursapharm.at](http://www.ursapharm.at)